BBCENTRUM



01 2016

review www.bbcentrum.cz/free

Successful in the contest Zlatý středník

Welcome Spring With New Energy

Tomáš Pleskač:

For ČEZ, Electromobility is a Clear Choice

SHOPS AND SERVICES AT BB CENTRUM

P

CAFÉS

4

5

4

5

3

BANKING

1 Office Café

2 O2 Café

3 Cupucino

Costa Coffee

6 Kafe kafe kafe

Hájek & Hájková confectioner's

1 Česká pošta/Czech POINT – post office

2 Automyčka Brumlovka – car wash

Radka Chvalova Nail Studio

Elliot activity – travel agency

7 Moje bublinky - kid's corner

Net dry & laundry

Česká spořitelna

GE Money Bank

2 UniCredit Bank

Gashpoint

Bomton – hair and beauty centre

FILADELFIE Building (UniCredit Bank)

BRUMLOVKA Building (Česká spořitelna)

Building B (GE Money Bank)

BETA Building (ČSOB)



Where Business Comes to Life

SPORT / RELAXATION

- Balance Club Brumlovka fitness and wellnes
- Baar park
- Children's playground
- Multifunctional sports court
- Tennis courts 6 Brumlovka Park

HEALTH SERVICES

- 1 Urosanté urology and andrology centre
- 2 Benu pharmacy
- Santé private medical clinic
- 4 MUDr. Denis Krupka dentist, dental hygienist

EDUCATION

- Elijáš Christian Nursery School
- Elijáš Christian Primary School
- Bible Study Lessons
- Bethany Community centre
- Morning Devotionals
- NeuroLeadership Group education, couching



Dear Readers.

You hold in your hands this year's first issue of BB Centrum Review. As always, we bring you the latest news and tips from BB Centrum, and I firmly believe that you'll find inspiration in the interesting views and opinions of the people that work here with us. The theme of this issue is "restart". With the coming spring and first warm rays of sun, we've also chosen the theme "energy", as well as an article on coffee, which you shouldn't miss in the "Talking About" section. Energy is also the topic of our main interview, this time with ČEZ, a.s. board member and director of the New Energy division Tomáš Pleskač on the topic of electromobility.

I'd also like to draw your attention to the opening of some new restaurants that are worth trying. Quick, healthy lunches can be had at the Momento cafeteria in the ALPHA Building or at Unique Original Restaurant in the DELTA Building, bringing modern Czech cuisine to BB Centrum. Their pleasant spaces are also a great place for a dinner with friends or

Thank you for reading, and I wish you lots of fresh new en-

kristyna.samkova@passerinvest.cz



family. But more on this inside. ergy with the coming spring. Kristýna Samková. Editor-in-Chief

Metro Kačerov

BB Centrum REVIEW is brought to you by: Publisher: Corporate Publishing, s r.o., U Golfu 565, 109 00 Prague 10, www.copu.cz Issue Number: 01/2016 | Editor-in-Chief: Kristýna Samková | Contributors: Gabriela Bartošová, Nela Kadlecová, Alice Škochová, Martin Kavka, Jan Dvořák English Translation: Jennifer Hejtmánková, Gabriela Bartošová | Proofreading: Alena Žitníková, Petr Behún | Client Service Manager: Martina Krtoušová Advertising: Ditta Dvořáčková, ditta.dvorackova@copu.cz, tel: +420 603 196 614 | Photos: Archive, shutterstock.com, nike.com | Printer: TNM Print Registration: MK ČR E 15246

- 1 Ristorante Pizzeria Grosseto
- 2 Express Sandwich
- 3 Baifu sushi bar
- Maranatha vegetarian restaurant
- 5 Mango Chinese restaurant
- 6 Kiindi Thai restaurant
- Dhaba Beas Indian restaurant
- 8 Puzzle Salads
- 9 Unique Original Czech restaurant
- 10 Ugo fresh & salad bar
- 11 Aramark canteen
- 12 GTH canteen
- 13 GTH canteen
- 14 Honest Food canteen
- 15 Momento canteen
- 16 Momento canteen
- 17 Perfect Canteen canteen
- 18 Sodexo canteen

`₩ SHOPS

- 1 Louis Purple tailoring
- 2 dm drogerie drugstore
- 3 Albert supermarket
- 4 Albert supermarket
- 5 JK Jitka Kudlackova Jewels 6 Sommellerie – wine, coffee, delicatessen
- 7 O2 Store
- 8 Ted'&Hned newsstand, gifts
- 9 Maranatha health foods
- 10 Don Pealo newsstand
- 11 Nivosport sportswear
- 12 Bianco & Rosso Italian delicatessen
- 13 GolfProfi Store Praha golf accessories
- 14 Romantika Florist
- 15 Romantika Florist
- 16 Just Trading newsstand 17 Novus Optik 18 Teta – drugstore 25812 12356 NTRE, BERLIN, DRESDER 5. KVĚTNA (D1) IRPORT, BRNO, BUDAPEST, VIENNA, WARSAW, MUNICH 900124

www.bbcentrum.cz

INTRODUCTION











Content

)4	Where Business Comes To Life /
	Electrobuses
)5	Where Business Comes To Life /
	The Beauty of Help Foundation
)6	Happenings at BB Centrum
)8	MARANATHA: A New Holiday -
	Good Friday
)9	Working among us /
	Tomáš Pleskač: For ČEZ,
	Electromobility is a Clear Choice
2	We present
6	Sports & Entertainment /
	Plug-In Transportation

- 19 Trend / How to Care For Sportswear
- 22 Balance Club Brumlovka / NTC: Motivate and Get Motivated!
- 24 Health / A. Panenka, K. Dobiáš: It's a Shame We Can't Play with Messi and Ronaldo
- 25 Health / Welcome Spring With New Energy
- 30 Talking about / The Many Flavours of Coffee
- 34 Culture Tips

Now Take An Electrobus to BB Centrum

Since February, there's something new plying the route from the Budejovicka metro station to BB Centrum and back - electrobuses, some of the first put into full operation in the Prague public transport system. Thanks to them, intervals during the morning and afternoon rush hours have been shortened to less than five minutes.

In addition to increasing the frequency of connections, passengers will appreciate the low noise level, because electrobuses are even quieter than trolleybuses, as there's no trolley sound. Additionally, they feature Wi-Fi, helping you save time by enabling you to take care of emails or other business on the way to work or shopping.

Another plus of electrobuses is their environmental friendliness. In total, both electrobuses will drive over 42,000 kilometers annually with zero emissions. The buses can drive 130-150 km on a single charge - slow recharging takes up to eight hours, and with rapid charging, it takes a maximum of one hour. Thanks to energy recovery, the vehicles' batteries recharge when braking or driving downhill. The electrobuses are a joint project of PASSERINVEST GROUP, Arriva, and the ČEZ Group. ČEZ is currently focusing more about it here in BB Centrum Review on pages 16 to 19.



on the topic of electromobility in detail - and you can read 🛆 You can ride one of the first electric buses deployed in the Prague public transport system to BB Centrum

Our energy moves you forward

www.ELEKTROMOBILITA.cz

MOBILITA **CEZ GROUP**

The Taťána Kuchařová Foundation The Beauty of Help Now In BB Centrum and the Surrounding Neighbourhood



home. Most, however, spend their last days inside institutions. The **Tatána** crowns to support personal assis-Kuchařová Foundation - The Beauty tants, care services in the field, volof Help works to help seniors live dig- unteering in seniors' homes, and monified and satisfying lives where they tivational projects, and this amount tional experiences. feel most comfortable - at home. Foundation director Martina Kaderková sat crowns in 2015 down with us to tell us about one of their important projects.

How does the foundation work?

The foundation supports fifteen proven nonprofit projects long-term throughout the country, projects that

Information

If any reader is currently dealing with this issue, they can turn to Mgr. Kateřina Bláhová, contact person for Beauty of Help, o.p.s. at +420 725 692 170 or by email at poradna@krasapomoci.cz. More information can be found at: www.krasapomociops.cz.

Nine out of ten seniors would ensure high quality professional like to spend their later years at care for seniors at home. Since 2008, we've distributed nearly 26 million increased by another 3.2 million

> supports is your charitable organi- Czech Republic to have the opportunity sation DOMA BEZ OBAV (AT HOME to communicate the theme of positive WITH CONFIDENCE). How would you describe it?

> ject provides comprehensive support You can support it year round by sendand information to seniors and their ing donations directly to our account families in situations when health is- 2626262626/0100, or by sending sues and problems with independence the text message DMS FONDSENIORU begin to appear. The goal is to ensure (one time donation of CZK 30, of which that such a person can remain in their the foundation receives CZK 27) or home environment and still have DMS ROK FONDSENIORU (regular a good quality of life despite their phys- monthly donation for 12 months) to ical limitations. The topic of ageing af- 87 7777. You can also become a volfects us all at some point, and therefore unteer, buy a t-shirt with the slogan increasing awareness at BB Centrum "I'm Here Thanks to Grandma and and its immediate surroundings is not Grandpa", or buy our board game "Fionly extremely important but it also nally At Home".

makes sense. During the day, there are many people here who are in their productive years, but at home they may have friends, family, neighbours who are in their senior years and perhaps need outside help because they don't have families of their own. Thanks to the support of the PASSERINVEST GROUP. we're delighted that we've been able to appoint a care and support services coordinator to offer free advice and assist in finding suitable solutions. They visit seniors and their families as needed at home, determine what care is needed, and secure the necessary funding, tools, and high quality services. They continue to accompany families and coordinate care in response to changes in the senior's life.

What have you achieved so far? What are you most proud of?

We are so glad that every year our circle of donors expands and that we can come up with new projects. For example, this year we're working on a very interesting and necessary project focused on exchanging intergenera-

Our greatest success last year was our presentation at the UN headquarters in at BB Centrum every New York and Geneva. We became the One of the projects that the foundation first nonprofit organisation from the ageing at the United Nations.

The AT HOME WITH CONFIDENCE pro- How can we support your foundation?



Martina Kaderková Foundation Director

"We became involved with the Beauty of Help project because we want to improve the lives of people who work day, as well as also those who live here and in the surrounding neighbourhood."



Radim Passer, BB Centrum Founder and Chairman of the Board of PASSERINVEST GROUP, a.s.

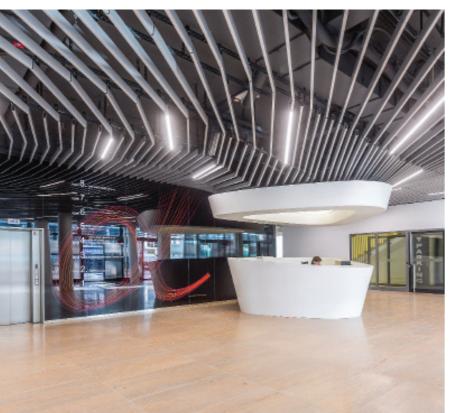
BB Centrum: Constantly Modernising

PASSERINVEST GROUP is not only BB Centrum's developer - its goal is also to be a long-term investor. In line with this strategy, the company has decided to gradually buy back some of the buildings it has already built at BB Centrum. These buildings will of course then undergo revitalisation and modernisation.

► ALPHA Building entrance hall prior to renovation







PASSERINVEST GROUP has purchased two buildings / to date, and another purchase is currently being negotiated. The ALPHA Building has undergone the biggest transformation so far. A number of changes can't be seen - they have to do with the building's electrical, ventilation. and other technical systems. But some of the changes are very visible. The building's lobby has undergone a significant upgrade, including a new reception desk in the middle with the building's logo as well as a new orientation system. The space is fitted with four televisions, together forming a single screen. The floor was refurbished, and the lobby has a new ceiling, wall colours, and furniture. In the large inner atrium with a negative slope across all floors, the facade has been extended to the ground and in the resulting "shelter", visitors will find a small pleasant café. A new distinctive decorative element will soon appear a green wall. Tenants can also look forward to modernisation of the cafeteria and renovated walkways with new railings, as well as an updated, revitalised rooftop garden with freshly planted greenery.

Another improvement, aimed at facilitating the movement of tenants in the FILADELFIE Building, is a new footbridge inside the building. It connects the office areas of FILADELFIE with the shopping arcade. Employees and visitors can now stop for coffee or lunch without getting their feet wet. 👓



△ A new footbridge in the FILADELFIE Building connects the office area with the shopping arcade

"I Don't Like It When Time is Wasted"

says the new head of PASSERINVEST GROUP'S PR and marketing department Kristýna Samková.

What's it like to work in the company that was behind the founding and development of the largest multifunctional complex in the Czech Republic?

I have to say that it's extremely interesting. There are about 50 people working at the company, so we all know each other, and when you imagine the breadth of the business and the size of the individual projects, it's almost inconceivable that we can manage it all. Another thing I rate very highly is the speed at which discussions. decision-making, and implementation take place. Personal responsibility is highly valued here, and that suits me. There's no complicated organisational structure, various levels of approvals, etc., which is most certainly a benefit compared to larger companies. At the same time you're in constant contact with clients from a range of multinational companies as well as young emerging companies. It's really quite inspiring.

What do you enjoy most about your work?

I really like seeing the results of my work. It doesn't matter whether it's a big campaign or a seemingly insignificant support task for the sales team. When something works, it's a satisfaction in itself.

What makes BB Centrum unique?

That it's not just individual office buildings - you can find those everywhere around Prague. BB Centrum is really a living place. On an average working day, around 12,000 people either work here or visit the area for personal reasons Therefore it's important to present BB Centrum to them in all its comprehensiveness, to let people know what's new, and also to come up with ideas for projects that will give our clients added value. BB Centrum - it's not just buildings and offices. It's important to show everything that's available here for work, relaxation, and entertain-



ample, that our parks and roof terraces have wi-fi connections which lets people literally work "in nature" and leave the office for a little while, or that they don't have to spend lunch every day in the same cafeteria, but that they can choose from 18 restaurants and cafeterias and 6 cafés. But there are obviously many other things as well, so communication is extremely important.

You've been at BB Centrum for a number of years. What do you like best here, ment. Not everyone might know, for ex- and what do you think is missing?

When I look at it through the eves of an average person who spends their workdays here, I definitely like the possibility of getting out of the office, taking a quick break at a nearby café. From the practical side, I appreciate being able to do some quick shopping in the supermarket or pharmacy. The question of what I think is missing here is tougher to answer. I love the trum. But very soon I'll be getting help kristyna.samkova@passerinvest.cz. 00

It's important for us to present BB Centrum in all its comprehensiveness. to let people know what's new, and also to come up with ideas for projects that will give our clients added value.

with this very question from everyone at BB Centrum - in a couple of weeks we'll be carrying out a big survey, and that's definitely one of the questions we'll be asking.

You seem like a very positive person. Is there anything that you don't like? I don't like hypocrisy, people who show up late, rice pudding, and public transportation in the summer (laughs) I like it when time isn't wasted and things quickly fall into place.

What events do you have planned for BB Centrum this year?

Of the traditional favourites, there will definitely be the Children's Day celebration and the concert in Baar Park. If everything goes well, you'll be able to sing "Želva" ("Turtle") or "Help!" at a concert in June. But I can't reveal more right now. We also plan to expand Health Day, and at the beginning of June, the BB C CUP football tournament will once again take place - so readers from companies here, don't hesitate and get your teams together. We'll be a part of Open House Prague in May, during which we'll be making the views from the FILADELFIE Building available to the general public and also allow them to visit the DELTA Building and the BETHANY Community sea, airports, and airplanes, and those Centre. Other events are in the planaren't really small things that could ning stage, but I welcome any fresh easily be implemented here at BB Cen- new ideas - please send them to me at

A New Holiday: Good Friday

Every year we look forward to Easter, a holiday that signals the arrival of spring, as well as a few days when most people don't have to work. This year, a new day off has been added to the calendar: Good Friday. Why is this day so significant that it's been encoded in the law as a state holiday? What story actually takes place against the background of Easter?

Easter has its origins in ancient history, when the nation of Israel languished in Egyptian slavery. Passover was the moment of deliverance for the Israeli people, the day when God miraculously brought his people out of slavery. This event was also a major prefiguration of the next deliverance the deliverance of each of us from the slavery of sin through the Son of God -Jesus Christ. It prefigured the day when God sacrificed himself for mankind.

And it is on that day, on Good Friday, that God, born as man, reached the culmination of His mission. Jesus, who took our sins upon himself, was crucified on this day in our place so that we might receive the gift of His merciful life in God's Kingdom.

Let us recall what happened on that day. During the night, Jesus was betrayed by Judas and soldiers arrested him. They waited till morning for judgement by Jewish priests and leaders. Later, Jesus was maligned, mocked,

GOOD FRIDAY

Good Friday, which is a state holiday in many European cou tries_was_celebrated in Czech slovakia until 1951. Last ye after 65 years. Supporters of <u>bill_emphasized_t</u>hat_Easte onsidered an important holid



then sentenced to death However they needed permission of the authorities, in this case King Herod and the

Roman governor Pilate. Both of them Pilate had him mercilessly flogged. His was placed on his head. Finally, Jesus was forced to carry his own cross to the place called Golgotha, where he was crucified. And for what, exactly?

When Jim Caviezel, the actor who played Jesus in Mel Gibson's film "The Passion of the Christ", was asked what went through his mind when portraying the great suffering of Jesus, he answered: "At that moment I was aware of

spat in the face, and beaten, and was all my sins and evils, and felt I was not worthy to play this role...but I realized that Jesus forgave me, that he died for me. and that he loves me."

On Good Friday, after three hours, when Jesus was dying on the cross, the battle to save not only Jim Caviezel, but every condemned him to death. In addition. human being, culminated, fulfilling the words:

"For God so loved the world, that he gave his only begotten suffering continued with further mock- Son, that whosever believeth in him should not perish, but ing and beatings, and a crown of thorns have everlasting life. For God sent not his Son into the world to condemn the world; but that the world through him might be saved." (John 3:16-17)

> The struggle for salvation has been won for all who yearn for it. or



For ČEZ, Electromobility is a Clear Choice

We spoke with Tomáš Pleskač, ČEZ board member and director of the New Energy Division, about new electric buses in Prague, the prospects for electricity gaining traction in transport, and energy of the future.

At the beginning of February, new electric buses began running at BB Centrum as part of the regular transport system thanks to cooperation between ČEZ, PASSER-INVEST GROUP, and Arriva. What led ČEZ to support this form of transportation?

Emission-free vehicle power is more than necessary today, especially in cities, and we are honoured to be one of the driving forces behind the development of this environmentally friendly form of transportation. Our primary commodity is still electricity and by supporting this type of transportation, we are in essence supporting ourselves. Also important is of course the place. BB Centrum has one of the greatest concentrations of large companies, including our own headquarters. The shuttle bus service between the Budějovická metro station

Through the

Electromobility Project, ČEZ has already been deliberately working for the past five vears to create the conditions for domestic development of electric motors in transport.



WORKING AMONG US



and BB Centrum is used by thousands of employees of these companies, as well as other passengers.

Through the Electromobility Project, ČEZ has been deliberately working for the past five years to create the conditions for domestic development of electric motors in transport.

Can you share some details regarding the current cooperation between ČEZ and BB Centrum?

ČEZ has become a primary partner in the project with the PASSERINVEST GROUP and Arriva, which has placed two SOR electric buses into regular operation on the BB1 and BB2 shut tle bus lines along with the existing diesel buses. During the first stage of the project, the electric buses will run on this route for five years. We will continuously evaluate various aspects of the operation and on the basis of those evaluations make a decision as to whether to continue with the project.

ČEZ isn't a total newcomer to electromohility.

You're right, and right now it's another, wider theme of our involvement in the BB Centrum electric bus project. Through the Electromobility Project, ČEZ has already been deliberately working for the past five years to create the conditions for domestic development of electric motors in transport. At the moment, we offer more than 50 public charging stations throughout the Czech Republic, 10 of which are fast-charging stations.

In addition, we are available to help our cli- consumption of over 500 Czech households. the latest study by Roland Berger. In subse-Paint locations, where we offer home charg- minority on Czech roads. ing stations (wallboxes), as well as the sale of cables for professional charging.

who they are?

or food service chains are very important model if you drive over 70 km per day. for us. Our project is supported by territorial Krkonoše National Park and the Šumava Na- ready exist in many countries. tional Park.

vices?

doesn't make us any kind of superpower, it's apparent that the state needs to take on working on more new ideas. but with over 600 cars sold during the past the leading role. It's obvious, of course, that the two years, it's clear that the entire industry is goal and ideal state is the overall profitability You are the head of ČEZ's New Energy diviexperiencing a boom in the Czech Republic. of electric cars for the broadest layers of the sion. Can you shed some light on what that Socially responsible companies as well as population - from acquisition through opera- means for our readers? individuals increasingly prefer electric cars tion. After setting the minimum conditions, in Within the Development team, we strive to despite their purchase price. Electric cars the next five years, up to 7,000 new electric ensure future growth of our company priare ceasing to be curiosities, and especially cars and hybrids could be sold, according to marily through expansion in the field of in city traffic, we see them fairly often. By the end of this year, it's estimated that there will be over 1,500 electric cars on Czech Socially responsible roads. Hundreds of electric car owners use our charging stations.

How much electricity does an electric car actually consume per year?

We can see a clear increase in the number of electric cars from the frequency of our charging station use. Some locations no longer have sufficient capacity and additional stations will need to be added. The total annual consumption in tens of MWh is probably not the best way to present the electric cars registered from 2014-15 and an average yearly mileage of 15,000 km, at an average consumption of 15 kWh/100 km, rrier will be broken on they use about 1.35 million kWh of electricity annually. That's about equal to the annual Czech roads.

What form of incentives or support would of at least 50,000 cars annually. We still need motivate users to purchase an electric car? to consider how to make people's transition The construction of an extensive network As I mentioned earlier, the major barrier to from traditional to electric cars easier. And of stations was not possible without coop- faster development of electromobility re- that's our task! I believe, therefore, that someeration with other partners. Can you tell us mains the actual price of electric cars and day someone will write the history of electrotheir relatively low range. Not even the very mobility in the Czech Republic, and the reader We work with 50 partners, including au-favourable operating costs help, which at 30- will find ČEZ on every page. tomakers, municipalities, shopping centres, 70 hellers per kilometre is many times lower Socially responsible companies as well commercial entities, and town halls through- than traditional automobiles. Thanks to low- as individuals increasingly prefer electric out the Czech Republic. When building the er operating costs, the VW e-Golf is worth the cars despite their purchase price. Electric charging stations, partnerships with retail price versus a traditional combustion engine cars will cease to be curiosities. By the end

units such as the Pardubice, Usti, Liberec, until certain practical operational steps are and Moravian-Silesian regions; our govern- taken, such as offering benefits to electric Back to your company's activities. What else mental and institutional supporters include car drivers in urban situations. Or maybe one can we look forward to from ČEZ's "electric the Ministry of Industry and Trade, the Min- of our electric car drivers has experienced car workshop"? istry of the Environment, the Ministry of free parking in the centre, or the privilege of Since last year, our employees in Prague Transport, and the Ministry of Labour and driving in bus lanes, etc.? We don't have to and Central Bohemia have had the option to Social Affairs. Our partners also include the think up anything new - these solutions al- use a pair of electric cars for their business

companies, but even individuals, more and more often prefer electric vehicles despite their acquisition costs. Electric cars will cease to be curiosities. By the end data. But if we take the more than 600 new Of this year, we estimate that the 1,500 car ba-

ents with issues regarding electromobility A thousand electric cars isn't a small num- quent years, further rapid growth could lead at our Customer Service Centres and ČEZ ber, but these cars are still very much in the to electric cars achieving a 20% share of the total sales of passenger cars and light commercial vehicles. That would mean the sale

> of this year it's estimated that there will be Electric cars won't catch on very quickly over 1500 electric cars on Czech roads.

trips. During the first few months, they drove them more than 15,000 km. This interest has Do you believe the situation would change forced us to think about expanding this ser-How advanced is the development of elec- dramatically if cities would restrict com- vice to other regions. Specialists at some of tromobility in the Czech Republic, and how bustion engines in favour of electric cars? our subsidiaries currently use electric cars many electric car owners use ČEZ's ser- It's definitely one way. But we're still only at during fieldwork. In this way we can test the municipal, maximally the regional level. driving performance and reliability of elec-The number of electric cars in the entire Based on logic and the experiences of other tric cars in action. We also continuously anacountry is currently approaching 1,000. It countries - especially those to our west - lyse new trends and opportunities and are

renewable energy sources and decentralised energy focusing on the end consumer. We want to offer our clients partnerships, know-how, tools, and financing to resolve their energy needs. That's why even now we're presenting new business models on the market or investing into opportunities and technologies in their early phases.

And just so we don't talk only in generalities - we operate nearly 100 co-generating units, small combined sources of electricity and heat working at 90% efficiency. Our subsidiary ČEZ ESCO, after acquiring EVČ and Enesa, is the market leader in energy savings, decentralised heat and electricity production, and in other areas. One of the projects undertaken in this segment is the installation of solar panels on the roof of the New Stage of the National Theatre, which will save them CZK 13 million a year on operating costs. Through our acquisitions of



Sonnenbaterie and Sunfire, we once again our specialists in our local subsidiaries. gained access to the latest technology in ing CO2 emissions.

hoom here?

we collect information from the practical countries in which we're active, including gest challenge to date?

In western Europe and Scandinavia, they solar energy storage, specifically a unique are much farther ahead in many ways. A retwo-way fuel cell that contributes to reduc- cently published French development plan What other environmental activities does is particularly interesting and inspiring. It ČEZ take part in? includes extensive grant bonuses of EUR Last year we moved forward in renewal You are also responsible for ČEZ's activi- 10,000 towards the purchase of an electric and modernisation of all our sources ties abroad. Do you also look there for in- car on the assumption that it will replace from nuclear to coal to hydropower plants. spiration on how to speed up the electric car a combustion engine vehicle or the require- What's more, in 2014, we began installing ment that every second vehicle acquired in technologies to reduce nitrogen oxide emis-It depends on what part of the world you the public sector be an electric car. The pro- sions from our coal plants. We are actively have in mind. But seriously - just as the en- gramme foresees the tax-free construction of working on acquisition projects for the conergy sector of every country is based on rel- 7 million charging stations by the year 2030, struction of renewable energy resources in evant specifications, the condition and the which will be required at every parking lot Germany, Poland, and other countries. Of all use of electric cars is also limited. Of course near a train station, airport, or supermarket.

experiences and implementation of electric How long have you actually been working cars in the central and eastern European for the ČEZ Group? What has been your big-

WORKING AMONG US

ČEZ's long-term strategy is to achieve carbon neutral electricity production by 2050. With this aim, we have exceeded obligations set by the EU and most countries in the world.

In 1993 I began working at the Dukovany nuclear power plant as deputy director for economics and trade, and since that time my connection with the ČEZ Group has remained unbroken. I consider my greatest challenges to be the management of all our foreign activities, as well as the current opportunity to develop our activities in the area of "new energy".

As part of the climate conference last year in Paris, ČEZ signed on to very specific goals to reduce CO2 emissions. What are these goals and do they change any aspect of ČEZ's long-term strategy in this area? The ČEZ Group pledged to improve energy efficiency and reduce emissions of CO2 in the Czech Republic per MWh of electricity produced by 46% from 2001 levels by 2020. ČEZ's long-term strategy is to achieve carbon neutral electricity production by 2050. With this aim, we have exceeded obligations set by the EU and most countries in the world. Because ČEZ has invested over EUR 5 billion into low-carbon technologies over shares in the German high-tech companies the cases where these vehicles are used by the past decade, which have already reduced emissions by 30%, I consider this goal to be entirely realistic.

the significant measures to protect water, soil, and fauna, I'd mention the project under which by 2024 all high-voltage power lines will be secured in such a way as to prevent injury to birds.

Unique Original Restaurant at DELTA: Modern Czech Cuisine at Lunch and Dinner

Can Czech cuisine be modern and light? It certainly can – see for yourself at the new Unique Original Restaurant in the DELTA Building. Here they emphasise high quality ingredients and a menu carefully planned in conjunction with nutritional specialists.

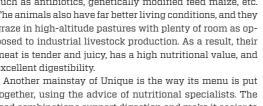
are used in the Unique Original raised without the use of drugs and other supplements, lower quality controls. The beef used

Restaurant kitchen, which means no such as antibiotics, genetically modified feed maize, etc. or only with honey or brown sugar. processed foods and no ingredients The animals also have far better living conditions, and they with artificially prolonged expiration graze in high-altitude pastures with plenty of room as op- a number of main courses, one of dates, no products containing GMOs, posed to industrial livestock production. As a result, their which is always a salad, as well as two and no products from countries with meat is tender and juicy, has a high nutritional value, and excellent digestibility

together, using the advice of nutritional specialists. The their partner, Pilsner Urguell, on tap: food combinations support digestion and make it easier to precooled Prazdroj, alcohol-free Birell, eat balanced meals. The same approach can be seen in the Velké Popovice Kozel dark beer, and selection of beverages, which are also prepared using fresh Kingswood Cider. •••

Only the very best incredients bears the Swiss Qualivo brand, which means the cows are incredients. Homemade vecce and fruit drinks are minimally sweetened, Every day you can choose from

> souns and desserts. There's also a daily chef's special and a varied dinner menu. You'll find a range of beverages from









שרוםוחר

Unique Original Restaurant, DELTA Building Opening hours: Mon-Fri 11 a.m. to 10 p.m. Reservations: booking@unique-restaurant.cz, info@uniquerestaurant.cz Tel .: +420 702 180 348 www.unique-restaurant.cz

The ALPHA Building Welcomes a New Tenant - Gorenje

Gorenje needs no lengthy introduction - it's one of the leading European manufacturers of household appliances, and has been active on the Czech market for over 40 years.

The company offers customers a wide range of prod- er, and decor panel for dishwashers, ucts from the Gorenie and MORA brands: cooking brings together minimalistic design a large selection of small household appliances. As of Janu- steel and high-end reflective glass. ary, the company's Czech seat can be found at its new address - on the 5th floor of the ALPHA Building.

Gorenie's mission is to create a comfortable home through reliable, efficient, technologically advanced appliances with the prestigious international Red Dot exceptional design that are also environmentally friendly. Design Awards. The expert jury ranked Gorenie uses design as a way to distinguish itself from other a number of Gorenie products among players on the global market. The company has been work- the best designs in the world, including ing for years with icons from the design world, such as Karim a washing machine with SensorIQ in-Rashid and Oraito. The newest line of built-in kitchen appli- telligent technology, the unique IQcook ances, Gorenje by Starck, bears the signature style of French induction cooktop, and the HomeChef designer Phillipe Starck. The product line, which includes an oven with electronic touch controls oven, cooktop, extractor fan, fridge/freezer, warming draw- that work with just a swipe of a finger

enie has received numerous awards at





▶ UNIOUE RESTAURANT can be found here

Gorenie Czech Republic's move to BB Centrum is a reflec tion of the comprehensive modernisation that the company equipment, fridges and freezers, washers and dryers, and and a stylish combination of stainless is undergoing. "At our former seat in Prague 4, we were spread out over three floors, which was rather uppractical As a confirmation of the success of its for communication within the team. We see the move to sleek, functional design strategy, Gor- our new address as a fresh wind in our sails, a step in the right direction. We believe that we'll enjoy being at BB Centrum, with all the benefits it offers," said Veronika Vlášková, Gorenje's marketing manager for the Czech Republic and Slovakia. 📀

gorenie

GORENJE ALPHA Building Vyskočilova 1461/2a, Prague 4 www.gorenje.cz

Xerox: Your New Neighbour Working Magic With Print and Documents

Xerox moved into the ALPHA Building in January. The company, once best known primarily for its copiers, now offers its customers a range of other innovations and comprehensive solutions that many are not aware of.



Xerox is no longer just a manu facturer of copy machines. "We're a modern, innovative company, a technology leader in the field of print solutions and document management services," said the company's CEO Veronika Brázdilová. The company of course still offers

Veronika Brázdilová Xerox CEO

printers and multifunctional devices. Today they're like small computers with high-quality software and can communicate perfectly with a company's infrastructure. They can add a scanned document into a workflow and convert it into the proper format (not just to PDF, but also into an Excel or Word document that you can immediately begin working with) and the controls can be set in such a way that more complex operations can be carried out with one click thanks to individual presets. Xerox's portfolio is wide, from simple desktop printers to multifunctional devices to digital range of services.

A properly chosen solution with Xerox can save any company up to 25% on direct and indirect costs. It makes

"I really like how lively BB Centrum is. You can find restaurants here for quick working lunches, various shops, and



no difference whether it's a mediuman entire government.

ly tailored to the client's needs and remuirements. We take care of everything: we analyze the current situation, design an optimisation solution, deliver the necessary software and hardware. We design and implement solutions. In addition, we fully service not only new equipment, but we can even take in equipment from other brands under our administration. Our service contracts also include automatic replenishment of consumables. We let companies focus fully on their 180 countries all over the world. own business - and we take care of the a fitness centre." print solutions and document work-flows," said Ms Brázdilová.

And what brought Xerox under the umbrella of BB Centrum? "There were a number of reasons - the attractive

environment of strong brands and the neighborhood itself. sized company, a large corporation, or An important factor when choosing a new headquarters was

also the transport infrastructure and accessibility for our "We pride ourselves on the fact that employees, customers, and business partners. What's more, printing machines. It also offers a wide the company builds solutions perfect- I really like how lively BB Centrum is. You can find restaurants here for quick working lunches, various shops, and a fitness centre where you can decompress after a busy day. I must also express my appreciation for the professional. friendly approach by PASSERINVEST GROUP, and their flexibility and willingness," said Ms Brázdilová, not sparing her words of praise, and added: "A big plus is the fact that they're interested in and listen to feedback from those who are located in BB Centrum. BB Centrum is continuously developing to achieve maximum tenant satisfaction."

> Over 111 employees work at Xerox's new Czech headquarters. The company, with its worldwide headquarters in Norwalk in the USA, employs over 140,000 people in over

XEROX AI PHA Ruilding xerox Vyskočilova 1461/2a, Prague 4 NWW.XProx.cz

Momento Restaurant Now in the ALPHA Building

This modern fast food concept with high-quality food at a reasonable price is a big hit at BB Centrum! And from February you can enjoy renowned chef Martin Jiskra's cooking also in the ALPHA Building!



Martin liskra head chef of MOMENTO Restaurant

Now you can enjoy breakfast, snack. and lunch at the new Momento in the ALPHA Building The restaurant is located on the other side of the entrance turnstile. but it's open to the public. People who don't work in the ALPHA Build· ing can get an entrance card at the building reception or at the restaurant cashier that will enable them to visit the restaurant and which can also be charged with cash or food coupons. The first Momento restaurant at BB Centrum is located in the DELTA Building and during the eight months it's been open, it has built up a steady, satisfied clientele.

The menu includes Czech cuisine, international specialties, and at least one "vital menu" item per day, designed for those who are making efforts to eat more healthily. A salad bar is available throughout the day, as well as a large selection of additional food items. Although it's technically a "fast food" restaurant there's something for everyone in its wide variety. The current menu can be found online at www.momentoalpha.cz or www.momentodelta.cz (photos of the actual dishes on offer are posted at 11 a.m.).

Responsible for the quality of guests' gastronomic satisfaction is head chef Martin Jiskra, who has experience working in top hotels here and abroad. He has worked in Austria, France, England, the USA, and Japan. He is a member of the French professional association Chaine des Rátisseurs, and his name can also be found in the Who's Who encyclopedia of world chefs

Bon appetit! oo



WE PRESENT



MOMENTO ALPHA ALPHA Building, Opening hours: Mon-Fri 7.30 a.m. to 5.30 p.m. Tel : +420 724 792 351 www.momentoalnha.cz

MOMENTO DELTA **DELTA Building, Opening hours:** Mon-Fri 7.30 a.m. to 6.30 p.m. Tel .: +420 724 792 351 www.momentodelta.cz

Plug-In Transportation

Electricity is the cleanest type of energy, and thanks to "electromobility", it has a definite place in the automotive sector, until recently dominated by internal combustion engines. But not only there - electric motors already power bicycles and motorcycles. and in the future, aircraft designers will likely also head in that direction. In a few years, we'll all get around thanks to "socket power".

Viewed objectively, current trends surrounding electromobility seem like a recent fad, but if you've succumbed to such an impression, you're quite wrong. And it all started with the car. The very first electric car was designed by Professor Sibrandus Stratingh in Groningen back in 1835. The late 19th and early 20th centuries were golden years for electric cars. At that time in the USA, there were more electric cars than cars with combustion engines, and in New York they even introduced electric taxis.

Czech Tracks

The situation began to turn around at that point, but since that time, electric cars have never completely left the playing field. And lovers of electricity always made themselves known - such as the Belgian driver Camille Jenatzy, who was the first to break the 100 km/h barrier in an electric car. Three years later the Torpedo KID electric car reached speeds of nearly 170 km/h.

At the turn of the 20th century in the Czech lands, inventor František Křižík began experimenting with electric cars. His first version had a 3.6 kW electric motor, his second had a 2.2 kW

Tovota RAV4 EV today serves as clear proof of the high reliability and long service life of electric cars.



motor on each rear wheel, and his third model was a hybrid, which greatly ex- Its experience with electric cars goes tended its range

During the first World War. Škoda Pilsen manufactured a number of electric trucks that were used by the local brewery.

Fiat Got the Development **Ball Rolling**

Electric cars unfortunately didn't completely take off and their production tapered off. But in the last quarter of the 20th century, they came blasting back onto the scene, primarily thanks to Fiat, who began successful serial manufacture of electric cars in 1975. In 1990, it introduced the Panda Elektra, which it produced for the next three years, and in 1996 it introduced the French automaker PSA Peugeot ota's entrance into the electric car the Seicento Elettra

Nissan also joined the bandwagon. as far back as 1947 when it built the TAMA in cooperation with aeronautical engineers. It had lead batteries on a wood sheathed frame, and it was able to drive up to 100 km on a single charge. Its top speed was about 30 km/h.

A few decades later - in 1991 - Nissan introduced its electric convertible President, and in 1997 it produced the Prairie Joy model, the first to use lithium-ion batteries

The Electric RAV4 -**Proof of Reliability**

In 1992. Renault began the serial production of the Clio Electrique. It was manufactured for seven years. In 1995, Citroen added their contribution when wars with a vehicle that was capable

they began the largest scale manufacture of electric cars to date. Over the next five years, they produced about 5,000 electric vehicles.

Automakers' "electroexperiments' sprouted like mushrooms at the turn of the millennium, and even Czechs got in on the action. From 1994 to 1997, Škoda Eipovice built the ELCAR electric car. at first under the Škoda brand, but then rebranded as the Tatra BETA. In Ejpovice, they used parts from the Škoda 120 L and Škoda Pickup. Their cars had a range of 120 km and could reach a maximum of 110 km/h. A total of about 100 units rolled off the line, most of which were intended for customers abroad.

A major achievement at the turn of the millennium, however, was Tov-



🗸 Toyota







of reaching the masses. The Japanese firm produced the RAV4 EV, which made its way into company fleets as well as into private hands, and today serves as clear proof of the high reliability and long service life of electric cars.

And then Tesla Motors came along in 2008, introducing its Roadster after five years of development. (Read more about Tesla in a separate article.)

The Charging Station Network is Growing Rapidly

In 2009, the ČEZ Group announced its intention to support electromobility in the Czech Republic, and quickly signed a cooperation agreement with the local Peugeot representatives. In 2011, the first practical steps for electric car owners were taken when the first ten charging stations were built at the behest of ČEZ.

Since that time, more electric cars are being offered and sold - not only into private hands, but also as commercial vehicles. The network of charging stations is also growing step by step with this trend. ČEZ currently operates nearly fifty stations across the country - get an overview on their website at www.elektromobilita.cz/cs/mapa-dobijecich-stanic.html.

TIP:

Normal and quick charging stations can also be found at BB Centrum at Building E.

∧ One of the many types of charging sockets on modern electric cars.

Tesla is Changing the Auto World

You've most likely heard about revolutionary Tesla electric cars, even though there's only a few on Czech roads. Or maybe you've seen the electric car charging stations. The number of electric cars and stations is steadily growing and the automobile world is quickly changing.

In the Czech Republic, automo- of their success, however, moving forbiles are still primarily connected with the smell of petrol or diesel, but the future lies elsewhere - in electricity. In fact, over a hundred years ago, most cars ran on electricity. And Tesla Mo- S P85D is? An amazing 728.7 kilomettors, together with a few progressive automakers, are inspiring big corporations to repeat history.

Iconic Tesla Motors is changing not only the world of electric cars, but the world of cars in general. While previous "plug-in cars" looked odd and didn't arouse much interest, visionary Elon Musk, the face behind Tesla, has electromobility. And he continues to do so, little by little. Thanks primarily the scene - the Model S. With its sophis to him. electric cars have suddenly become sexv

sides. Above all their design is so so- ding under the bonnet that can propel phisticated that many compare them to Apple products. The design is only part

ward hand in hand with performance.

Teslas are comfortable, fast, and travel far on electricity. Did you know what the record range for the top end Model res! And with so-called "superchargers" the battery can be charged in about half an hour. It's no wonder that both experts and customers are so enthusiastic.

It Started With the Roadster and Ends With the Model X

With its very first model, the Roadster, Tesla proved that electric cars don't completely changed the perception of have to be ugly, clunky boxes. Two vears ago, the true king appeared on ticated battery system, it can travel well over 400 km on a single charge Tesla models are interesting from all despite having a 362 hp engine hithe car from zero to 100 in 5.4 se conds



▶ BMW i8

Although the king is still in the game, Tesla dealt another trump card in 2015 - the Model X, its entry into the SUV segment. It is reportedly the safest SUV in the world, thanks to special filters that protect the passengers from apocalyptic disasters.

Nonetheless, the Model X takes a more conventional view of safety - it easily earned a 5 star crash test rating. This is due partially to the fact that the motor is in the rear, and the space at the front absorbs impact, reducing damage. The batteries are located in the floor, making the car virtually impossible to flip.

A True Workhorse

Back to its power. You might find it surprising, but the electric SUV can haul 2.2 tonnes, has an output of 518 horsepower, and can accelerate from zero to 100 in 4.8 seconds. There's even a more powerful version, which can accelerate in 3.2 seconds. This places the Model X among supercars - the Lamborghini Murcielago can reach 100 in "just" 3.8 seconds. And even with these parameters, the Model X can cover some 400 kilometres on a single charge. What's also interesting is its operating costs - when converted to traditional consumption figures, it works out to about 2.3 litres of S is 1.7 million crowns, and the fully large community of Tesla fans has into trouble when it didn't jump on the petrol per 100 kilometres.

With everything that Tesla cars are 3 million crowns. The base price of the it's still growing. And its growth will capable of, the price is expected to be new Model X is also expected to be certainly be helped by the forthcoming i models, Volvo has its plug-in hybrid,

Five Benefits of Electric Cars

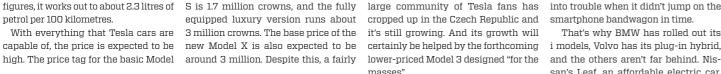
Emissions. Compared with traditional internal combustion engines, electric cars do not produce CO2, NOx, particulates, or other harmful substances.

Quiet. Electric engine is quiet. This improves conditions in cities, but it can also be considered a negative - pedestrians can't hear an electric car coming.

Operating Costs. About 1/3 of the cost of an energy efficient diesel engine. A traditional motor uses only about a fourth of the energy contained in fuel.

Maintenance. Electric motors are much simpler than traditional motors (mechanisms made up of over a thousand parts).

Power. An electric car's power is available from 0 RPM and they react swiftly to stepping on the accelerator.



ple in the Czech Republic who own they've sold over 200,000 units. At the the popular American electric car. and other end of the spectrum is the fortha special website was created for them - coming Mission E from Porsche. Teslafan.cz.

How Traditional Automakers Are Reacting

Traditional automakers are now scrambling to catch up with the trend. Toyota used to be considered an "electro-leader", but recent rapid developthey purchase technology from Tesla.

behind. They're all a bit haunted by 3.5 seconds. the example of Nokia, the former market leader in mobile phones that got is scheduled to go into production in

That's why BMW has rolled out its

san's Leaf, an affordable electric car, There are currently a few dozen peo- hit a sweet spot with customers and

The German sports car manufacturer is claiming their Mission E is the Tesla Model S "killer". Whether that's actually true remains to be seen, but the numbers already look promising - the "ElectroPorsche" should charge twice as fast (80% charge in 15 minutes), and should be able to travel 80 km farther ment left them in the dust, and today than the Model S. In addition it has 600 hp. a maximum speed of 250 km/h. and No automaker can afford to be left acceleration from 0 to 100 in less than

But there's a catch - the Mission E

Motors will be by then. And it's the ogy that Tesla uses in manufacturing the pie is up for grabs. And even mansame problem with other automakers its vehicles. that want to compete for the title of et, like Audi or Aston Martin.

Will Apple Jump on the Bandwagon?

What's more, even the technology giants like Apple and Google intend to enter the market. In fact, Apple has been siphoning off talent from Tesla for some time now, and rumour has it that Cupertino has been working on its own electric car as part of a top secret project called Titan.

However, Elon Musk is not particularly concerned about the new wave of interest. He's quite confident - Tesla announced in June of last year that none of its patents will be kept secret from the world, but rather would be made freely available. So even the competi-

5 years, and who knows where Tesla tion will have access to the top technol- good prospects in which a big piece of

most powerful electric car on the plan- electric power, as Elon Musk has sug- on the game. The American company gested, but until then he will continue to has presented Project LiveWire, under lead the battle to areas such as electric which it wants to hone electric engines motorcycles. It's a segment that offers and give them the "Harley" charm.



△ Porsche Mission E

SPORTS & ENTERTAINMENT



ufacturers of traditional motorcycles In the future, we'll probably also fly on such as Harley-Davison want to get in



Step on the Gas - With Electricity

Cars aren't the only thing powered by electricity - electric bicycles are also big. Electric bikes started out as a way to get around cities, but now you'll even find electric mountain bikes.

Bicycles with motors are appreciated especially by older cyclists or those in less than ideal physical condition - the bikes help them manage long, gradual hills. Thanks to electric bikes, people whose physical condition didn't permit them to do so can now enjoy cycling. At first glance, an electric bike looks like a normal bicycle, but closer inspection reveals the battery and electric motor.

Operating an electric bike is simple - using a normal electrical socket, the bike charges in three to five hours, and it has a range of over 100 km (depending on how often you use the auxiliary power), its maximum speed is about 25 km/h, and operating costs for 100 km run about 2 to 4 crowns.

However, electric bikes are still more expensive than traditional models - from about CZK 25,000 and up, and the price of a good quality electric bike can reach well over CZK 40,000. In general, the price difference between comparable electric and traditional bikes is around CZK 15.000. Despite this, interest is growing rapidly, and even many companies, such as Czech Post, are buying them.

Sportswear: How To Take Care of Different Materials

Did vou decide that this year you'll get yourself properly outfitted for exercising? You probably then went out and bought some functional clothing for your favourite sport. You should take care of your garments properly if you want them to last. Incorrect washing can interfere with their functionality, making it more difficult to return them.

The simplest method is to follow the pictograms on the Don't use powdered laundry detergent terial and therefore doesn't smell even after several demanding labels, but what if you've cut them off and didn't save **or softener.** You don't need any special them? Caring for functional garments isn't completely simple detergent - normal liquid detergent - every material needs a different approach.

Synthetic Materials

Wash often. Because thermal undergarments are the most common base layer, it's logical that they come into not use fabric softener - it clogs up the C. Always check the pictograms on the label, and wash items the most contact with your skin. Its role is to wick sweat channels in the fibres that wick sweat inside out. Never use fabric softener - it degrades the fabaway from your skin and keep your body at a comfortable away from the body. temperature. Synthetic materials are ideal for this, but it's important to realise that sweat is relatively aggres- grams on the item show that the dryer Try soap nuts. An interesting alternative for washing wool sive and can disrupt the structure of fibres and impair can be used, choose a low temperature. garments is soap nuts or gentle (such as olive) soap. From their function

Shorter cycle at a lower temperature. Washing itself isn't gies used, the garment will dry very tains lanolin. rocket science. It's best to wash garments inside out, fasten quickly on its own. all zips, and choose a shorter programme for more delicate materials. Some manufacturers argue that thermal undergarments can be washed at 40 degrees Celsius, but it's safer to wash them at 30 degrees.

without bleach works just fine. Powdered detergent isn't recommended because the grains of the powder can

Skip the clothes dryer. If the picto- dry detergents designed for wool garments. However, thanks to the fiber technolo-

Merino Wool

WHAT HELPS

Protein 90, vanilla, 350g

raspberry, 44g

capsules, pack of 60

yogurt energy bar, 30g

potassium sticks, 30kss

drink with L-carnitine, 750g

DAS gesunde PLUS magnesium

training sessions. Just let the garment air out and you can use it again. That's one reason why merino wool garments are popular for multi-day sports events or intensive training camps. Take care when washing. Garments made of merino wool are usually washed at 30-40 degrees Celsius; some items damage clothing. Most definitely do contain synthetic blends and can be washed at 60 degrees ric's performance just as with synthetic materials. Use laun-

time to time, you should use a laundry detergent that con-

Reimpregnate the garment with lanolin. Lanolin is a fat contained in wool and is necessary for it to work properly. Using lanolin-based products increases the wool's natural Don't wash too often. One of the ben- protective barrier and its overall functionality.

efits of merino wool is that it's antibac- Don't wring, and dry flat. To avoid damage to wool, forget about wringing. Don't use the clothes dryer. Just gently dry the garment with a terrycloth towel and lay out on a dry towel - always flat. Also keep in mind that merino wool garments shouldn't be dried on a radiator.

Membrane or Laminated Textiles

Wash as often as necessary. During each use, dirt and other impurities are trapped in the membrane, even salt from sweat, etc. This clogs the membrane, causing it to lose functionality. Washing a few times a year won't damage the membrane.

Remove excessive dirt before washing. If the garment is excessively dirty, use a brush and soapy water on the soiled area, and then wash in the machine.

Gentle cycle, max 40 degrees C. Use gentle laundry detergents designed for membrane and laminated textiles. Choose a gentle cycle and set the temperature at a maximum of 40 degrees Celsius. Once again, don't use fabric softener or water softener. They disrupt the structure and strength of the fibres. Don't forget the water-repellent treatment. Without it, sooner or later the surface of the fabric will begin soaking up water. It won't pass through the membrane, but a garment soaked in water is heavier and less breathable. And it takes longer to dry. Water-repellent treatments (in spray form or as a laundry additive) don't need to be reapplied after every wash - after every third wash is sufficient - and don't forget to iron to activate.

NIVOSPORT: FUNCTIONAL **CLOTHING FOR** CHILDREN



Eva Hrachová Nivosport store manager

greater comfort and safety. "New materials and brighter colours really help," said Nivosport store manager Eva Hrachová. She added that customers are buying high quality functional clothing more and more often for their children in addition to themselves. "Parents now understand how important it is."

The focus in sportswear trends for this year are on

What functional clothing for children do you offer? We carry a selection from the popular brand Color Kids. Parents and children prefer colourful, playful combinations, which help make children more visible when playing sports. Color Kids also uses a biodegradable coating, which is more resistant to soiling, has increased durability through home laundering, high water resistance, the clothing can be dried in the dryer,

it improves the feel, and even increases seam strength.

What do you think will be the big hit this year? As far as this year's spring and summer collections are concerned, the VENICE BEACH women's sportswear/leisure wear collection features bright, almost neon-coloured vests and t-shirts, and patterned leg-

gings are also very popular. For men, we have compression t-shirts and trousers made from technical textiles by Under Armour, which support excellent performance and better recovery. The children's collection features spring down jackets which will keep them warm and are easily packable.





NIVOSPORT **BRUMLOVKA Building** Opening hours: Mon-Fri 9 a.m. to 6 p.m., Sat 10 a.m. to - 4 p.m. www.nivosport.cz



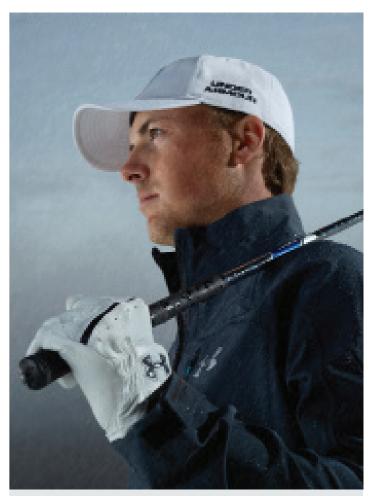
6

dm drogeri FILADELFIE Building Opening hours: Mon - Fri 8 a.m. - 7 p.m., Sat 8 a.m. - 1 p.m. www.dm-drogeriemarkt.cz

dm

ZDE JSEM ČLOVĚKEM ZDE NAKUP

TREND



GOLFPROFI: YOU'LL FIND SILVER EVEN IN GOLF CLOTHES

If you're going to buy, then buy at a specialist. And if it's golf-related, then at GolfProfi, who have a large shop at BB Centrum. This year, the chain of stores (they're also in Brno and Ostrava, and at a number of golf courses throughout the country) is offering a number of new products. One new product line is Under Armour, which has begun building its empire on the Czech market. The fashion icon Chervò also returns to their product line.

New developments and modern technology can be found in golf clothing as well. Manufacturers are making fabrics lighter and adding materials such as lycra, nylon, and silver to ensure optimum performance characteristics. The phenomenon that is GoreTex remains among the permanent fixtures. but other manufacturers have come out with their own membrane textile solutions that guarantee the proper wicking of moisture out and prevent water from penetrating through the material.

In winter and on rainy days, GolfProfi recommends multiple light layers, starting with a base layer against the body, a middle layer for warmth, and a membrane textile outer layer. In warm weather, modified shirts with ventilation are a good idea.



GolfProfi Store Praha Building G Opening hours: Mon-Sun 9 a.m. to 8 p.m. www.golfprofi.cz

NTC: Motivate and Get Motivated!

Nike Training Club is a challenging interval training programme, the goal of which is to effectively and interactively engage all your muscle groups during exercise. It also offers one other bonus - group workouts and competitions that let you encourage and motivate each other. From its beginnings in New York City gyms, NTC has gradually spread throughout the world and has become a huge phenomenon. It's been available for several years now at Balance Club Brumlovka.

> Despite people's initial enthusiasm when they begin exercising, their interest in physical activity usually gradually declines, as well as the motivation to exercise. It's the same for both group and individual activities. With today's lifestyles, one of the most important commodities is time, the lack of which is the most common excuse to not continue exercising, or to not start at all. Therefore, for a number of years now, the latest exercise programmes have focused on the efficiency of the exercise. One of the most popular workouts is called Nike Training Club. It was created at the instigation of the American international brand Nike, which is not only a long-time leader in the area of sports equipment, but is also often at the forefront of new trends in sports and exercise. Training methods based on experiences obtained from professional athletes in many different sectors formed the basis of the NTC programme. The result is functional group training, thanks to which improved physical condition can be reached in a relatively short time, but what's most important - in a fantastic team atmosphere.

Team Spirit

The difference between exercising in a gym and doing NTC training lies primarily in the strength training method.

Work Out at Work

"Effective training can be done with just your own body weight or with a variety of props," said Balance Club Brumlovka NTC instructor Jakub Vobořil. "Warming up is always an essential part of working out. You can start off with some jumping jacks in place, and then move on to more active exercise. A good tip is to stand up and sit down in your chair over and over for a set interval. You can then lean against the edge of your desk and do push-ups. Gradually increase the speed of the exercises, do some more jumping jacks, and at the end of each series, don't forget about some abdominal exercises. I believe that in just 20 or 30 short minutes you can get a good short break from continuously sitting at the computer and get a boost of energy for working.

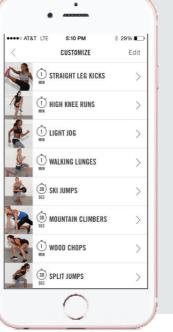




cises focus on overall physical fitness. Exercises is targeted at the six basic movements: push, pull, squat, lunge, rotate, and bend. Exercises performed at considerable intensity then focus some time. on all of the body's muscle groups, with or without the use of props.

While working out in the gym usually involves ther and encourage each other to perform better helping one forget about the effort involved and tried NTC? are usually in the form of intervals, and training helping members to perform much better than To not be afraid and come. You'll get a great workout, do you know how intense the workout was after

"This type of exercise appeared around 2010 in groups, pairs, or teams, which compete toge- NTC programme. We've been doing this workout instructor Jakub Vobořil.



NC TRAINER IN YOUR POCKET

The NTC app is based primarily on the individuality and varying needs of exercising at home. It's a great supplement to exercise classes under the guidance of an instructor. The NTC app includes over a hundred different exercises from high intensive interval training to yoga to pilates to Tabata in a number of different intensity levels. Individual workouts are a roughly 30 minute series of exercises, and each exercise is first clearly demonstrated using video. It really helps with motivation while exercising and with counting down the time remaining in the exercise. Well performed exercises are rewarded with a point system, and you can make your exercise sessions more enjoyable by choosing your own music. The NTC app is available to download for free for both the iOS and Android platforms. Along with the Nike Running app, which is a great accompaniment to the NTC app, it's one of the most downloaded apps in the Health & Fitness category.

BALANCE CLUB BRUMLOVKA

Balance Club Brumlovka trainer Jakub Vobořil answered some questions about Nike **Training** Club



What do you think is the biggest advantage of NTC?

NTC training is great, because it lets people motivate and encourage each other. This improves their performance far more than if they exercise alone. The element of competitiveness is extremely important and really spices up group workouts.

How often are NTC classes held at Balance Club Brumlovka? How long do the classes last?

Classes here last 55 minutes and take place every Wednesday at 6 p.m., every Thursday at 10 a.m., and every Saturday at 11 a m

focusing on individual body parts, the NTC exer- This team spirit ensures that the exercise is fun, What message would you send to those who haven't yet

they thought they could. Muscles generally let something for yourself, and most certainly have fun. I look forward to seeing you!

and was called Nike Dynamic Training, and at the Club since the very beginning, when we realised An integral part of NTC, however, is exercising has gradually transformed into the present day what huge potential it has," said Balance Club Brumlovka

A Trainer Always By Your Side

"Its variability, the multiple possible combinations of exercises, and competing with clients is what makes NTC so interesting," said the Balance Club instructor. Because a trainer's guidance is irreplaceable, especially when it comes to motivation, monitoring proper execution of individual exercises, as well as the individual contributions of the trainer, those interested in NTC have an additional benefit. An NTC personal trainer is available to them when exercising - as a phone app. Thanks to the app, everyone can choose their own intensity level depending to their abilities, whether they're just starting out or a hard-core professional. An invaluable advantage is the fact that it reflects today's hectic lifestyles, and it's perfect for those who often find excuses for lack of time to exercise. "The NTC app is best taken as a supplement, for those times when a person for whatever reason can't make a NTC class - then they can exercise on their own in the comfort of their own home or on a business trip with the help of the app," said Vobořil.



Balance Club Brumlovka BRUMLOVKA Building, Opening hours: Mon-Fri 6:30 a.m. to 11 p.m., Sat-Sun (and holidays) 8 a.m. to 10 p.m. www.balanceclub.cz

It's a Shame We Can't Play with Messi and Ronaldo

Football is a phenomenon for big and small. During a recent visit to BB Centrum, legendary footballers Antonín Panenka and Karol Dobiáš spoke about when and how kids should start playing football. "Talent is important, but love of sports and effort also play a role," they agreed. In our interview, they talk not only about this, but also about their favourite sports and how to help busy people find the right activity for them.

Football is popular with adults and Karol Dobiáš (KD): Today, kids start playing aldo. They're the best players in the world and playing football and what should be expect- five or six years of age. Talent is one thing, KD: I agree, and in addition to Messi and Roned of them?

Antonín Panenka (AP): It's important that chosen sport, and of course effort. Problems kids don't specialise too early in one sport arise during puberty - the vast majority of - they should focus on general sports train- kids quit sports because of drugs, alcohol, or The football highlight of this year will be ing while they're still young. In my opinion, there are three keys to success - and not just in football: a love for the sport they're playing, to be blessed with talent, and to train harder football world today? than the others. What's interesting is that **AP**: Two exceptional footballers who are from a very balanced group, and if the players a child's dexterity begins developing while ahead of their time in both quality and per- can fulfil the expectations of the fans, the presthey're still in the womb.

kids alike. When should children start football, hockey, and other sports at around it's a shame I can't play with them. cigarettes.

Which players do you think are icons in the **AP**: We're not favourites going into the Euro-

formance are Lionel Messi and Cristiano Ron-



△ Antonín Panenka and Karol Dobiáš while visiting BB Centrum

but what's also important is love for their aldo, I'd also mention Zlatan Ibrahimovic and onalie Petr Čech

the European championship in France. How do you think it will go?

pean championship. If however we can move up sure will be off and in later knockout matches they can beat anyone. I'd like to see the Czech Republic pitted against Slovakia in the final. **KD:** I'd like to see the team move up from the group and if they make it to the winner's podium, I'd be happy to see this generation manage to achieve what we did.

Both of you have played sports all your lives. Which sports do you still play reqularly? And which sports would you recommend to busy people with sedentary jobs? **AP:** Sport continues to give me great pleasure and enjoyment, so I try to always keep quite active. For example, I play tennis, table tennis, futnet, golf, and of course football. It's hard to give people advice about how they should exercise. It's important for everyone to find their own path to sports, to find something they enjoy and that gives them fulfilment. The ideal sports for working people are cycling, swimming, and running outdoors in nature.

KD: I played football professionally for 18 years; now I play not only football, but also futnet, tennis, and cards. I recommend exercising, running, and walking to people. And crosscountry skiing in the winter. or

Welcome Spring With New Energy

A sedentary job is often connected with lack of exercise, stress, and not eating properly. Warm months, when plenty of fresh fruits and vegetables are available and nature entices you to head out for walks in the fresh air, are an ideal time to make changes in your diet, whether you include meat in your diet or not.

Food is our building material

If we imagine the human body as How to Eat at the Office the blueprint, the metabolism is the con-pline in eating for a number of reasons. struction crew that carries out all the work, People who lead primarily sedentary lives and everything that enters the body through have significantly slower and often weaker jobs should consist of fresh, not too sweet the mouth, nose, and skin is the building blood circulation, reduced lung function, fruits (ideally in the morning), fresh vegetamaterials. And although there isn't much we weakened kidney function, reduced muscle bles and salads (for lunch, snacks, or dinner), can do about our genetic makeup, we can metabolism, and they usually don't drink gluten-free or low-gluten grains (ideally in easily change the speed and efficiency of enough fluids. The result is a greater produc- the morning and late afternoon), nuts and our metabolism through changes in eating tion of adipose (fat) tissue and impaired tox-oilseeds (ideally in the morning and latest habits, exercise habits, and the rhythm of in breakdown. The brains of desk workers, in the afternoon), beans (ideally earliest at work and rest. And we can start off with diet, compared with other body parts, consume lunch or in the evening), and even special which should be adapted to one's lifestyle significant amounts of glucose, oxygen, and things such as seaweed, medicinal mushwith regard to gender, age, level of physical other nutrients, but can't replace them. Para-rooms, and medicinal spices. Breakfast can fitness, and metabolic rate

WHAT SHOULD A HEALTHY DIET CONSIST **OF**?

Recommended grains: millet, buckwheat, quinoa, brown short-grain rice, barley, oats, and spelt.

Recommended nuts and seeds and their products: almonds, walnuts, cashews, Brazil nuts, pistachios; pumpkin, chia, hemp, and sunflower seeds; high quality peanut butter

Recommended pulses and products: chickpeas, tofu, tempeh, lentils, and heans

Recommended dairy products: high quality yogurt from non-homogenised milk without added starch, unripened feta cheese, high quality full fat tvaroh(quark) (for making spreads)

a building, then its genetic makeup is Sedentary office jobs require great discidoxically, people with sedentary lifestyles also be supplemented with a fruit or vegetatend to consume highly calorific food with ble cocktail with added flax or chia seeds, a high proportion of animal products, white nut milk, or yogurt or kefir, called a smoothie, bread, white sugar, dairy products, smoked or with lassi, a drink made with yogurt and

meats, etc.

If you don't do at least five intensive twohour workouts a week over different days you should limit the consumption of simple sugars, animal fats (and fat in general), and sodium, and you should also avoid increased protein intake, especially those of animal origin. Regular physical activity lets people "stoke the fire" more. Physically active people and athletes tend to have faster metabolisms, a higher percentage of muscle mass in relation to adipose tissue, stronger blood circulation, higher lung capacity, and eliminate metabolic waste products more quickly. They can therefore afford to consume a higher number of calories (but not empty ones), protein and high quality fat without incurring increased health risks. A breakfast consisting of a largish bowl of





Balanced Energy Intake and Output

fruit salad, a small handful of nuts, and a few spoonfuls of oats with a bit of honey and yogurt should be enough until lunchtime, as-

suming that during the morning, one drinks enough, such as herbal tea or high quality plain water.

The ideal diet for people who work desk water or milk. Dairy products can be included to a limited extent (

Prepared in cooperation with Mgr. Libor Votoček, MARANATHA z. s.



Mgr. Libor Votoček is a highly sought-after healthy lifestyle counselor. He currently leads the nationwide traveling historical-scientific educational project Genesis [www.genesisexpo.cz]. He works for the MARANATHA civic association

No Breakfast! No Snacks! No Time, No Time...

Skipping meals is completely normal in Three Tips for a Healthy Diet cy to try to make up their calorie deficit once grams of fruit. they get home from work. As a result, their • A valuable source of protein and calcium Prepared in cooperation with the day, a time when the body tends to store food energy for "leaner times" in the form of fat. So how can you create a good eating plan? Divide your daily food ration into smal-

ler portions eaten at intervals of two to three hours. The body will receive a continuous supply of nutrients and blood sugar levels will remain steady, essential for maintaining "life energy" all day.

• Eat breakfast. In the morning, your body is ready to take in energy after a long night, energy that will act as a starter for the whole day. You should eat something within one, at most two hours after waking up. If you're not used to eating breakfast at all, start off with a small amount of food and gradually increase it.

 Don't substitute sweets for any of your daily meals - your body won't get the proper ratio of nutrients.



Mgr. Jana Divoká works as a teacher and therapist in the field of leading the population to a healthy lifestyle. She has long worked on a methodology of cognitivebehavioural therapy to treat obesity, as well as with es related to leading children and adults to including ealth lifestyle principles into their everyday lives.

office. Many people don't eat breakfast, don't fermented dairy product a day (yogurt, cheeses (cottage cheese, cream cheese, etc.). snack, eat their first meal at noon, and after tvaroh (quark), kefir, buttermilk, etc.), 300 getting home from work, and have a tenden- to 400 grams of vegetables, and 150 to 200 things up with new foods or try new untra-

greatest calorie intake is in the second half of is cheese, especially hard cheeses. Choose Mgr. Jana Divoká, STOBklub

those which do not have over 30% fat in dry / this day and age - and not only in the 🔹 Your diet should include at least one 🛛 matter (around 15% total fat) and unripened . Try to eat a variety of foods. Liven ditional recipes. oo



TIP: START YOUR EXERCISE PROGRAMME OFF SLOWLY

How many times have you resolved to start exercising, and how many times have you made excuses as to why it didn't happen again? Many of us think of "movement" as running a few kilometres, in-line skating, or hours spent in the gym. Getting started can be much simpler, however. Take the stairs instead of the elevator; get off the bus or tram one stop early and walk the rest of the way; go for regular walks or excursions. Find ways to make every activity you perform even more active.

SAMPLE MENU



Breakfast	r
Whole-Grain Roll with Tvaroh (Quark) and Carrot Spread, Fruit	tl
	с
Ingredients	
Whole-grain roll 60 g (1 serving) $/100$ g (2 servings) Three (quark) approach with correct and valuets (40 g corrects 50 g half for	A
Tvaroh (quark) spread with carrots and walnuts (40 g carrots, 50 g half-fat tvaroh (quark), 5 g walnuts) $/$ (50 g carrots, 70 g half-fat tvaroh (quark), 10 g	0
walnuts)	
160 g fruit or 200 ml fresh fruit juice	Ι
	4
Directions	5
Finely grate the carrot and finely chop the walnuts. Mix with the tvaroh	5
(quark). Spread on the roll.	tl L
Morning Snack	6
Plain Yogurt with Banana, Grapes, and Seeds	a
	S
Ingredients	
150 g/200 g plain yogurt	I E
50 g / 100 g grapes 100 g / 120 g banana	n
10 g/15 g flax or sunflower seeds	S
0, 0	
Lunch	I
Sautéed chicken strips on a mixed green salad with apple, celery root, chia	1
seeds, and a dressing of sour cream and wholegrain mustard, served with	v
baked potatoes	
In marking to	I
Ingredients 50 g / 60 g iceberg lettuce	1
50 g/60 g reading sections	S
30 g/40 g cooked celery root, or tinned celery root strips	1
a few drops of lemon juice	1
30 g/40 g apples	5
10 g/15 g chia seeds	2
30 ml / 40 ml sour cream 1/2 tsp / 1-2 tsp wholegrain mustard	1
pinch of salt	S
season to taste - white pepper and salad spices, Provençal spices, garlic	I
120 g/160 g chicken breast	S
150 g baked potatoes (in the oven without oil)	0
10 g / 15 g oil to cook	а

Salt and pepper the cutlets, sprinkle with seasoning, and quickly sauté in olive oil. Add a little water, cover, and simmer until tender. Cook the pasta according to the package directions. Cut the broccoli into florets and steam 10 g / 15 g oil to cook until just tender. Chop the pepper and cheese into cubes, mix with cooked Directions broccoli, and pour over a dressing made up of olive oil, salt, pepper, and Season the chicken breast to taste and quickly sauté in oil. Slice the cooked a teaspoon of mustard whisked together. Serve the cutlets with the pasta and breast into thin slices. Chop the orange, cooked celery root, and apple, ar-salad.



HEALTH



range on washed salad leaves, and add the chicken. Dressing: mix together the sour cream, mustard, salt, and lemon juice, pour over salad. Sprinkle with chia seeds.

Afternoon Snack

Crispbread with Chickpea Spread

Inaredients

40 g (3 slices) / 50 g (4 slices) crispbread (knakkebrot) 50 g / 60 g cooked or tinned chickpeas 50 g / 60 g farmer or greek-style vogurt (if you use thinner vogurt, use less so that the spread isn't thin) Lemon juice to taste Garlic to taste a few drops of olive or rapeseed oil salt, pepper, herbs or spices (basil, parsley, or marjoram)

Directions

Blend the chickpeas into a smooth mash, add the yogurt, a few drops of lemon juice, a few drops of oil, salt, thinly sliced garlic to taste, and mix well. Spread on the knakkebrot.

Dinner

Veal cutlet with whole-wheat pasta, broccoli and pepper salad with feta cheese

Ingredients 100 g / 120 g yeal cutlets 10 g / 15 g olive oilsalt, pepper, chicken seasoning 150 g / 200 g whole wheat pasta 120 g / 150 g broccoli 50 g / 100 g red pepper $20 \,\mathrm{g} \,/ \,40 \,\mathrm{g}$ feta cheese 0 g / 15 g olive oilsalt, pepper, mustard to taste

Directions

The Fresh Taste of Spring at Your Favourite Restaurants

With the arrival of spring, everything is turning green - even the menus at BB Centrum's restaurants. Their offers have expanded and their lighter dishes are prepared in such a way that they give your body all the nutrients it needs without unnecessary calories. Fresh seasonal ingredients and honest preparation methods are the foundation for great flavours that you can enjoy every day without remorse. ∞



PUZZLE SALADS: THE FRESHEST SEASONAL SALADS

Puzzle Salads follows a simple philosophy: Use the highest quality ingredients and treat them with respect. These two principles are reflected not only in the taste of the food, but primarily in its beneficial effects on the body. Especially after a long winter, it's important to get your body and spirit charged up for spring activities, and Puzzle Salads are literally made to do just that. Customers can enjoy a dazzling array of fresh salad combinations as well as soups full of spring vegetables and herbs, homemade natural fruit drinks, and desserts made fresh daily, which are sure to make afternoons at work a bit more pleasant.

more pleasant. Puzzle Salads has also brought its popular "daily special" to BB Centrum, offering seasonal main dishes. Spring also brings with it tasty salads that consist of the freshest available ingredients. You can check out the current menu with calorie counts at www.puzzlesalads.cz or on their Facebook page, as well as get lots of other interesting information.

TIP: No time? At puzzlesalad.cz, you can order and pay for food from the comfort of your office, choose a pickup time, and then pick it up without waiting at the restaurant.



FILADELFIE Building Opening hours: Mon-Fri 7:30 a.m. to 5:30 p.m. E-mail: info@puzzlesalads.cz Tel.: +420 722 719 714, www.puzzlesalads.cz

PUZZLE SALADS

GROSSETO PIZZERIA RISTORANTE: NEW BALANCED MENU



The BRUMLOVKA branch of Pizzeria Grosseto has put together a new menu that follows the principles of healthy eating and is even suitable when you are on diet. The menu planning was supervised by nutritional therapist Lada Nosková of DIET PLAN. Under her guidance, they've created

Under her guidance, they've created a healthy, tasty menu that includes seafood, fish, chicken, and plenty of fresh

vegetables. You can also enjoy dishes such as octopus salad with tomatoes and celery, or sea bream filet with red lentils and vegetables. Every item on the menu lists the number of kilojoules and kilocalories, as well as protein, carbohydrate, and fat content.

You can choose other lighter meals from the regular menu, where you'll find a variety of salads, vegetable soups, and healthy entrées. The new spring menu will taste twice as good in the new front garden.



Pizzeria Ristorante Grosseto BRUMLOVKA Building, Opening hours: Mon-Fri 11 a.m. to 11 p.m., Sat-Sun 12 p.m. to 10 p.m. Tel.: +420 737 107 627 www.grosseto.cz



EXPRESS DELI: TRIM DOWN, LIGHTEN UP, GET PUMPED UP!

Resolutions that many of us make when spring is in the air. Salad can do it all. Don't believe it? Express Deli offers a new, balanced salad that cleanses your body, gets your digestive system moving, and pumps your body full of energy. It combines red beet, which cleanses the body, a healthy portion of salad greens, which after a winter full of heavy, dense food helps to relieve the digestive system, and homemade organic roast beef and chickpeas, which supply the body with necessary nutrients - essential amino acids, iron, and vitamin B12. All drizzled with extra virgin olive oil and sprinkled with parmesan cheese. As a side dish, they recommend easily digestible whole grain bread, which gives the body slow-releasing carbohydrates.



EXPRESS SANDWICH, EXPRESS DELI FILADELFIE Building, Opening hours: Mon-Thu 9 a.m. to 4 p.m., Fri 9 a.m. to 1 p.m. www.sandwich.cz, www.expressdeli.cz



PUBLIC CAFETERIAS AT BB CENTRUM – DAILY LUNCH SPECIALS FROM CZK 70

ARAMARK	aramark
Building A	
Address: Opening Hours: Daily Menu:	Vyskočilova 1422/1a, Prague 4 MO – FRI 7:30 a.m. to 5:00 p.m. menu.aramark.cz/gemoney/listek
PERFECT CA	NTEEN
Building B	perfect canteen by Filip Saler
Address: Opening Hours: Daily Menu:	Vyskočilova 1422/1a, Prague 4 MO – THU 7:30 a.m. to 5:30 p.m. FRI 7:30 a.m. to 4:00 p.m. www.perfectcanteen.cz/images/PDF/
HONEST FO	op honest Food
Building H	
Address: Opening Hours: Daily Menu:	Vyskočilova 741/3, Prague 4 MO – FRI 10:45 a.m. to 1:30 p.m. www.gastromerret.cz/home/menu/ jidelna-vyskocilova
PERFECT CANTEEN CTH EXO DEXO	HONEST FOOD
BUDOVA	
Praha centrum, Berlin, Draidany	VA 2 * Sign Research Park Brumic

GTH

BETA Building

Address:Vyskočilova 1481/4, Prague 4Opening Hours:MO – FRI 8:00 a.m. to 3:00 p.m.Daily Menu:www.gth.cz/bbc-beta/jidelni-listek

FILADELFIE Building*

Address:Želetavská 1525/1, Prague 4Opening Hours:MO – THU 7:30 a.m. to 4:00 p.m.
FRI7:30 a.m. to 3:30 p.m.Daily Menu:www.gth.cz/bbc-filadelfie/jidelni-listek
*Entrance only with a card issued at the building reception

SODEXO

sodexo

Building C

Address:Vyskočilova 1410/1, Prague 4Opening Hours:MO – FRIDaily Menu:bbcc.portal.sodexo.cz/cs/jidelni-listek-na-cely-
tyden

MOMENTO ALPHA



ALPHA Building*

Address:Vyskočilova 1461/2a, Prague 4Opening Hours:MO – FRI7:30 a.m. to 4:00 p.m.Daily Menu:www.momentoalpha.cz*Entrance only with a card issued at the building reception or inthe canteen

MOMENTO DELTA



DELTA Building

Address: Za Brumlovkou 1559/5, Prague 4 Opening Hours: MO – THU 7:30 a.m. to 5:00 p.m. FRI 7:30 a.m. to 4:00 p.m. Daily Menu: www.momentodelta.cz



Where Business Comes to Life



The Many Flavours of Coffee

Coffee is stirring up more and more emotions. There's talk of a "third coffee wave" which is taking coffee from being just a commodity to the forefront of attention. Just like wine, we're increasingly interested in our coffee's origin, roasting method, and preparation in cafés. And more and more we're playing with coffee at home with the help of sophisticated machines and equipment.

Roasting: A Game of Time and Temperature

One of the most important steps in cofbeans. a process in which time and temperature play very important roles. The roaster's task is to find the ideal combination of time and temperature that best respects the characteristics of the given type of coffee, and to get the best out of it.

Varying roasting intensities, from light to very dark, fundamentally affect the taste of the coffee. A light roasting maintains more of the coffee's original taste characteristics; a darker roast creates a more full-bodied coffee, which

well as the extraction time. The higher ing. The second most common type of primarily taught us to drink espresso the temperature and the longer the cof- coffee plant, Coffee canephora, known like the Italians, the third coffee wave fee making process is roasting the raw fee is "steeped", the more caffeine is as Robusta, has a harsher taste and is here. released

> lightly roasted coffee is typical for combined in various proportions to crenorthern countries, and darker roasts in ate a plethora of flavour profiles. Just vel of art. Coffee lovers place a great southern countries. Current trends point like with wine, with experience you can deal of emphasis on every link of the away from espresso towards alternative learn to "taste" them. "At first, you notice chain, from the farmer to the barista. brewing methods, which means the cof- the acidity, but in time, you can discovfee is roasted in such a way that its natu- er new flavour elements - undertones ral flavour is fully released.

Coffee Isn't Just Bitter

Arabica or Robusta? It depends on what espresso bar in the FILADELFIE Build- from the Nordic countries and Japan is important when making espresso. you expect from coffee. Higher quality - ing at BB Centrum. Although it might seem that a darker and therefore more expensive - Arabica roasted coffee is higher in caffeine, in beans have a lower caffeine content, and **The Third Wave**, fact roasting has no effect at all on the the flavour is more subtle, more aroma- or Italy Falls Behind coffee's caffeine content. It's actually aftic, and quite acidic. The acidity, which Following the first coffee wave in the fected by the temperature of the water some people might find unpleasant, 1960s, which brought coffee into every great coffee at home. Matěj Feszanicz,

higher caffeine content. Various types According to deep-rooted tradition, of Arabica and Robusta coffees can be of stone fruits, citrus, nuts or almonds. cocoa, or dark chocolate," said Matěj Feszanicz, owner of the kafe-kafe-kafe

that's used when brewing the coffee as can be suppressed with darker roast-household, and the second wave, which

The Wave of Exclusive Coffees

Making coffee has shifted to the le-What's important is the origin of the beans, roasting, preparation that retains the coffee's complex flavour. The peak of coffee culture is no longer Italian espresso. New trends coming in focus on alternative ways of brewing coffee

Coffee Alchemy at Home

There are a number of ways to make

Press Drip

from single origin Arabicas and alternative brewing methods, highly recommends filter coffee. "Before you invest in flavours," he added. an expensive espresso machine, which still can't compare with a professional machine, it's a better idea to spend a frac- fee at home include French press glass tion of the price and buy equipment for making filter coffee. containers, Chemex (filter and glass With a high quality filter, you'll get coffee without any sedi-decanter), aluminium Moka pots, or the ment," he said. "Filtration for 3 to 4 minutes produces coffee relatively recent AeroPress - two inter-

whose espresso bar specializes in high quality espresso with much more caffeine than espresso while giving you a much wider range of

Other simple helpers for making cof-

French

What's What?



Espresso

Espresso is a drink of about 30 ml brewed under pressure of about 9 bar with a recommended extraction time of 20 to 30 seconds. In one cup of espresso you'll find about 7 grams of coffee.

Ristretto

coarseness

A ristretto is a smaller es-

lier but using the same grind



Espresso doppio (Double Shot) Contains twice as much presso with a volume of about coffee (14 to 20 grams) and 20 ml. It's usually made by twice as much water (60 ml) stopping the extraction earin one cup.



Espresso macchiato

An espresso with a dash of frothed milk added to the crema



Cappuccino

A drink with a volume of 150 to 180 ml, the basis of which is espresso and warm milk, made according to the classic Italian recipe, with a ratio of 1/3 espresso, 1/3 milk, and 1/3 frothed milk. The modern version is a drink that is made of just espresso and gently whipped milk microfoam.



Caffè latte

From the Italian "caffèlatte" - coffee and milk - it's a drink that has a volume of more than 250 ml, made with espresso and milk frothed into a microfoam.



Latte macchiato

Prepared with frothed milk, which is poured into a tall glass. The frothed milk separates from the milk and forms a firmer layer on top. The espresso is poured in last, creating the typical coffee "stain" on top of the foam. Three layers may - but don't necessarily - appear: milk, coffee, and frothed milk

Two shots of espresso (doppio) extracted as long as a ristretto, with frothed milk poured over, creating a layer about 5-10 mm thick on top.

Flat white

locking plastic cylinders one of which has a rubber plunger on the end. A very simple, inexpensive system is drip coffee - all you need is a ceramic or plastic cup into which you insert a paper filter.

Espresso at a Café

If you want a good espresso, head for a good café. You can tell if it's good if the baristas know the origin of the coffee they offer, if they know how it was processed, and can offer you recommendations based on what you're in the mood for. Not to mention there's no sign of "piccolo", "presso" or "large presso" on the menu

Aero Press



Among the most widespread falsehoods is that espresso contains high levels of caffeine. It's not true. Espresso is coffee that has undergone a short extraction, during which it's impossible for a large amount of caffeine to be released. "If you'd like to indulge in a real caffeine boost, have a filter coffee, which good cafés also offer," recommended Matěj.

With Milk. Please...

Milk is often added to coffee to obscure the taste of low-quality ingredients. The same is with flavourings, such as cinnamon or chocolate, which have no place in a high-quality cup of coffee. But that doesn't necessarily mean that milk doesn't belong in coffee. If the espresso blend is prepared in such a way that milk complements it, there's nothing wrong with it. The sweetness of whipped milk combines perfectly with a coffee with higher acidity. In cappuccino for example, you can achieve a smooth and delicious cinnamon flavour. Conversely, to enhance the coffee flavour in a larger cup of caffe latte, dark roasted coffee with dark chocolate or cocoa flavours can be used. oc

Prepared in cooperation with kafe-kafe-kafe espresso bar



kafe {} kafe {} kafe FILADELFIE Building Opening hours: Mon-Fri 7 a.m. to 5 p.m. Tel.: +420 605 484 681 www.kafekafekafe.cz





Americano

Espresso topped off with hot water, at a ratio of about 1:5.



Lungo

"Long" coffee is espresso diluted with water in a 1:1 ratio.

BB Centrum Cafés Invite You to Sit and Relax

BB Centrum cafés offer something fast menus, offering you a nice, unhurfriends. Many of them also offer break- drip, or Aeropress. oo

/ for everyone. Their wide variety ried way to start off your new day. The of beverages and food will satisfy your most important thing is the quality of taste buds, whether you indulge in caf- the coffee, something the cafés really feine or prefer tea, if you love sweets or care about. You can order an espresso would rather recharge with a sandwich or coffee drinks made from it anywhere, or salad. Cafés offer a pleasant place but in specialised cafés, you can even for a short break during your workday have your coffee prepared using alterand for meetings for business or with native methods, such as French press,



O2 GAMMA CAFÉ

This café, located in the Gamma Building, offers espresso and traditional coffee drinks such as cappuccino and flat white, as well as original coffee specialities combining top quality Illy coffee with unusual flavours. Customers can enjoy drinks such as Banana Choco Latté Macchiatto, Ginger Honey Latté, and more. The café emphasises not only the quality of the coffee but also the skills of its baristas - they undergo regular training at the Illy School of Coffee

TIP: Along with coffee, they offer homemade baked goods, such as strudel or coffee cake, as well has healthy desserts from Vitalsnack.



02 GAMMA GAMMA Building Opening hours: Mon-Fri 8 a.m. to 6 p.m. Tel : +420 241 402 937



KAFE {} KAFE {} KAFE: ONCE IS SIMPLY NOT ENOUGH

The kafe-kafe espresso bar focuses on single-origin Arabicas from all over the world. The owners (and current baristas) know the stories of their coffees from their very beginnings - they know on which plantation it was grown and who roasted it and when. They sell and prepare lightly roasted coffee. This roasting method allows the original, genuine taste characteristics of the indiroasting method allows the original, genuine taste characteristics of the ind vidual varieties of coffee to stand out better. Their main attraction is espress and milky and iced coffee drinks, but here they're also working hard to brin back the good reputation of filter coffee, which is one of the most gentle an tastiest ways to prepare coffee - and it even contains more caffeine than es presso. Those who are interested can even try some alternative coffee prepara ion methods, such as French press, drip, Aeropress, and others. They also offer resh homemade bread, cakes, and more.

TIP: Customers can purchase coffee beans by weight as well as equip-ment needed to prepare it at home (hand grinders, French presses, deigner drip makers, etc.).



kafe {} kafe {} kafe FILADELFIE Building Opening hours: Mon-Fri 7 a.m. to 5 p.m. Tel.: +420 605 484 681 www.kafekafekafe.cz

SOMMELLERIE

SOMMELLERIE is unique for the range of services and the quality of the products they offer. Their Premium Quality Coffee sold under the Sommelier Selection brand comes from the best plantations in the world. Mr Frolík from Borohrádek roasts the coffee for Sommellerie the Italian way using Sommellerie's owner's own original - and of course secret - recipe. They also offer whole bean coffee which they can freshly grind for customers on the spot. Sommellerie serves various types of coffee, from traditional espresso and cappuccino to "bear latte", made according to the owners' own recipe.

TIP: Be sure to try their coffee tastings, during which you can try specialties such as civet coffee, the most expensive and arguably the best coffee in the world.



SOMMELLERIE FILADELFIE Building Opening hours: Mon-Fri 7:30 a.m. to 7 p.m. Tel.: +420 604 210 157 www.sommellerie.cz

COSTA COFFEE

At Costa Coffee, they prepare espresso and all other coffee drinks from their "Mocha Italia" blend, which has been produced with nearly the same composition since the Costa brothers founded the company over 40 years ago. Professional baristas prepare every cup at Costa Coffee with freshly ground coffee beans.

In addition to espresso and coffee drinks, guests can find a range of other warm and iced drinks, high quality desserts, sandwiches, panini, and salads. The Costa Coffee at BB Centrum is non-smoking and offers free wi-fi.

TIP: One of the highlights of the Costa Coffee barista's skills is the flat white, prepared from 21 grams of freshly ground Mocha Italia blend coffee beans, extracted for 15 seconds, with warm milk with a fine microfoam poured over the top. The flat white is decorated with a little work of art - a picture that the barista creates when pouring the milk from the jug onto the surface of the coffee.



COSTA

COSTA COFFEE **BETA Building** Opening hours: Mon-Fri 7:30 a.m. to 6 p.m. www.costa-coffee.cz





HÁJEK & HÁJKOVÁ CONFECTIONERS

Hájek & Hájková Confectioners offers its customers high quality coffee - Illy 100% Arabica. In addition to espresso, they also offer other coffee drinks such as caffé latte, cappuccino, and espresso macchiato. They also offer decaffeinated beverages, such as milk shakes and smoothies from freshly pressed juices without chemical additives and sweeteners. Hájek & Hájková is popular primarily for its incredible selection of high quality desserts, in-cluding traditional cakes, cheesecakes, fruit pies, strudels with various fill-ings, fruit tarts, and much more.

TIP: For those who aren't fans of traditional cakes, you can enjoy softserve and scooped ice cream, or fruit cups, which combine fruit with various flavors of cream.

CUKRÁRNA^{HM} KAVÁRNA HÁLEK HÁJEK & HÁJKOVÁ **ALPHA Building** Opening hours: Mon-Fri 7 a.m. to 7 p.m., Sat-Sun 10 a.m. to 7 p.m. www.cukrarna-hajek-hajkova.cz

CUPUCINO

Customers can enjoy Nespresso coffee in this pleasant, light-filled café with untraditional "living walls". Among the popular coffee drinks are Indian ristretto, Brazilian espresso, and caffeine-free Lungo Decaffeinato. Their specialty is Chai Latte - a combination of strong tea, whole milk, a blend of exotic spices and the sweetener of the customer's choice. It's then topped off with a Brazilian ristretto. And of course you need something to eat with your coffee. Cupucino's sweet specialties include the traditional Czech speciality povidloň, carrot cake, a number of types of mini-desserts, strawberries with yogurt mousse, and tiramisu. There's also a selection of salads, soups, toasted sandwiches, open-faced sandwiches, and flavoured yogurts.

TIP: Visitors can look forward to their forthcoming summer special: an original beverage called a Brazilian Cocktail. It's made of coffee, elderflower syrup, and fresh grapefruit juice.



CUPUCINO **BRUMLOVKA Building** Opening hours: Mon-Fri 7:30 a.m. to 6 p.m. www.cupucino.cz

CULTURE TIPS

Culture tips Book Festival Exhibition

What? Open House Festival Where? Prague

When? May 14-15, 2016 The world-renowned Open House Festival of architecture, which makes interesting buildings accessible to the public in 32 cities in Europe. America. and Australia, will once again take place in the Czech Republic. Prague will play host to the second annual festival, during which visitors can peek into more than 60 buildings with exceptional interiors, interesting histories, and unusual views of Prague. Among the buildings that will be open are the normally inaccessible parts of the Salm, Schwarzenberg, and Sternberg palaces. As part of the festival, the public will also be able to visit several of BB Centrum's buildings - the FILA-DELFIE and DELTA Buildings, as well as the Bethany Community Centre. More at: www.openhousepraha.cz



 \triangle As part of the festival, the public can visit some of the buildings at BB Centrum - such as the FILADELFIE Building.





What? Titanic in Praque Where? PVA Letňany, Prague 9, metro C - Letňany When? February 10 - June 30, 2016

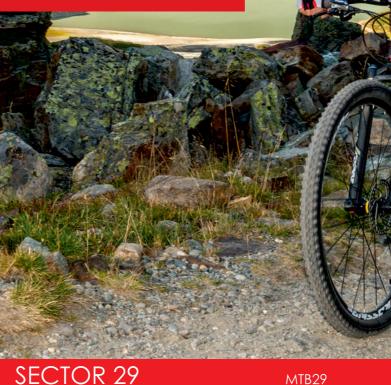
The global exhibition Titanic offers insight not only into stories of specific Titanic passengers, but also into the period of technological breakthroughs and the socio-political situation in the early 20th century in Europe and around the us a book of stories about how low selfworld. At Praque's Letňany Exhibition Grounds, you can view hundreds of origi- esteem affects our lives. You're at risk nal artefacts rescued from the famous shipwreck, including part of the ship's fur- only to the extent that you don't belienishings, furniture, porcelain, and a number of the passengers' personal items. ve in yourself. Where there's low self-When entering the exhibition, every visitor receives a ticket with the name of esteem, a manipulator is not far away, a specific real passenger who was on board the Titanic when the disaster struck. and they're looking for ways to exploit They then experience the entire exhibition through the eyes of that person. you for their own benefit. Three modern Thanks to realistic reconstructions of the cabins, the engine room, and the dining women, three stories that are by far not room, visitors can steep themselves in the atmosphere of luxury and technolo- only about them. gical advances of the early 20th century. Visitors will experience the beauty of the period interiors, the noise of the engine, and even touch the fateful iceberg. More at: www.vystavatitanic.cz



What? Nets, Petra Dvořáková. Host Publishers

When? Published in March 2016 Author and screenwriter Petra Dvořáková entered the public's consciousness with her book of interviews and faith Transfigured Dreams, for which she received the Magnesia Litera Prize in 2007 in the journalism category. Two years later she published her second book. I Am Hunger, about her struggle with anorexia nervosa, and in 2013 she published her first children's book Julie Among Words for which she received the Gold Ribbon in the young adult fiction category. Now she brings

VISIT US 1.-3.4.2016 F
 BIKES LETŇANY EXHIBITIONS



Mountain bikes AUTHOR 29" from 14.590,-

For more information about new models in 2016 go to www.author.eu Follow us on Facefook – Author and Author AG Lab.





MODUS 29

INSTINCT 29

PUBLIC PARKING AT BB CENTRUM

PUBLIC PARKING





Public underground parking (DELTA Building) **Capacity:** 70 parking places

LONG – TERM PARKING FOR RENT

All parking lots are open **24 hours a day**



BRUMLOVKA Building Capacity: 73 parking places



FILADELFIE Building Capacity: 100 parking places



CONTACT 724 607 209

Residential Park Baarova Capacity: 60 parking places



Aboveground parking: CZK 40 per hour* (weekdays 7:30 -19:00, free of charge outside these hours) *First 15 minutes free at aboveground parking lots



Underground parking: CZK 40 per hour

